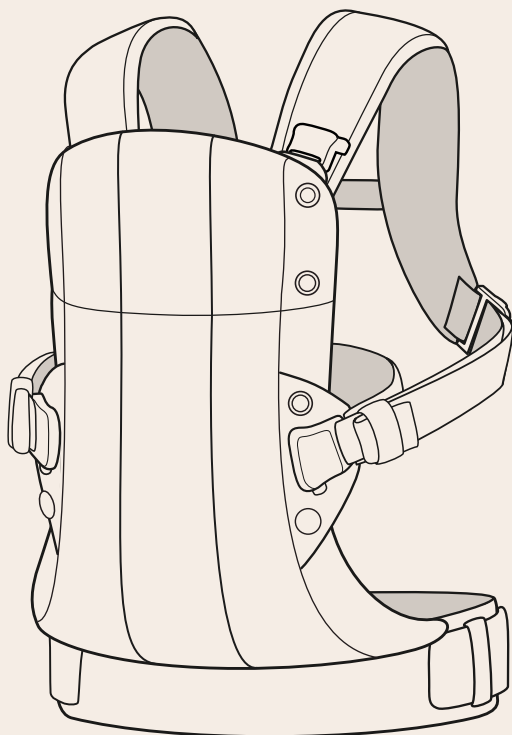


# OWNER'S MANUAL

BABYBJÖRN BABY CARRIER HARMONY



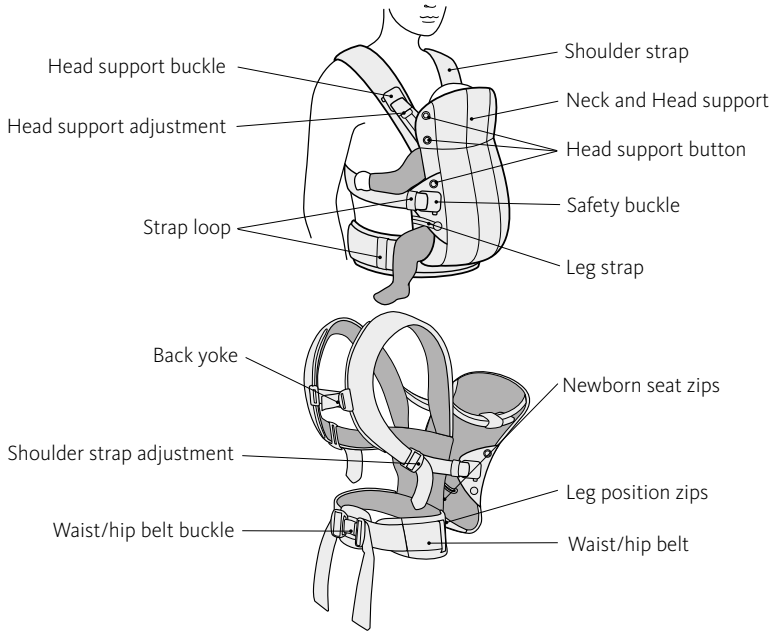
**BABYBJÖRN®**



<b>ENGLISH</b>	<b>4-11</b>
<b>FRANÇAIS (CANADA)</b>	<b>12-19</b>
<b>ESPAÑOL (MÉXICO)</b>	<b>20-27</b>

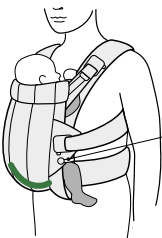
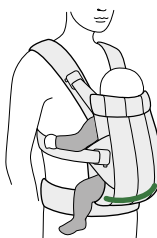

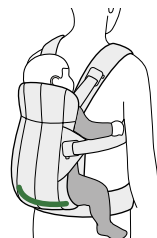
## THE PARTS OF THE BABY CARRIER

**▲ WARNING!** FOLLOWING INSTRUCTIONS IS A MATTER OF SAFETY FOR YOUR CHILD.



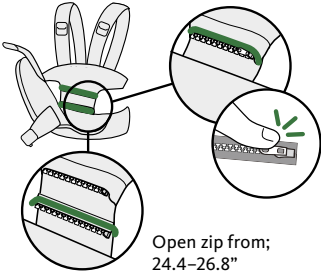
## FRONT AND BACK CARRYING POSITIONS

From newborn 0 months, 7 lbs / 21" to 40 lbs / 40", approx. 36 months

NEWBORN	24.4-26.8" UP TO 40"		FROM 1 YEAR
<p><b>Facing-in position</b>  <b>Newborn seat</b>                      0–approx. 4 months.                      Min. 7 lbs, 21"</p>  <p>Leg straps for babies smaller than 10 lbs</p> <p>When carrying newborn, place waist belt higher up around stomach to be able to kiss top of their head. Adjust shoulder straps accordingly.</p>	<p><b>Facing-in position</b>                      Approx. 4–36 months.                      Max. 40 lbs                      Smaller children is preferred higher up in kissing position</p> 	<p><b>Facing-out position</b>                      When child can hold head upright unaided.                      Approx. 5–15 months                      Max 26 lbs</p> 	<p><b>Back carrying</b>  <b>Baby seat</b>                      12– approx. 36 months.                      Max 40 lbs, 40"</p> 

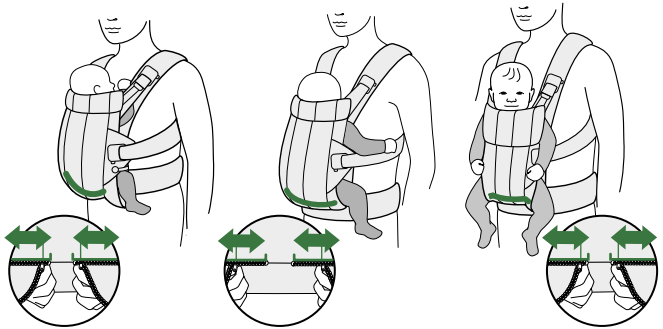
**ADJUSTMENTS**

**1** Newborn- fully closed locked zip  
7 lbs, 21"-24.4-26.8"

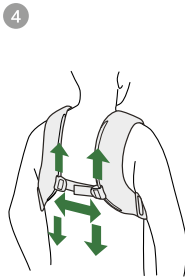


Open zip from;  
24.4-26.8"

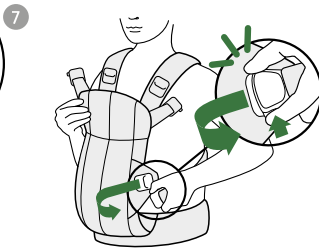
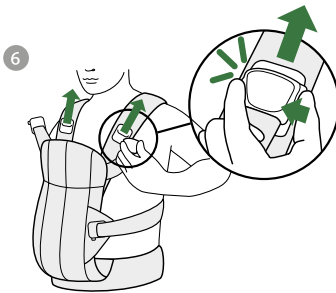
**2** NEWBORN 24.4-26.8" UP TO 40"



Seat width can be adjusted by two zips on outside. Open zips to allow child to move lower legs freely. Zips can be locked in any position.

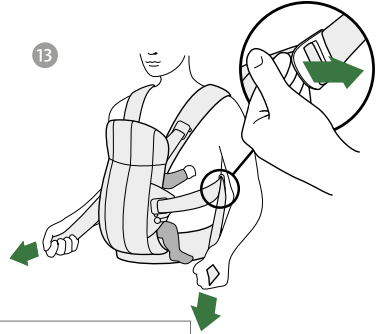
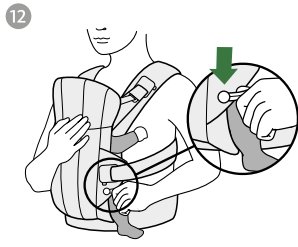
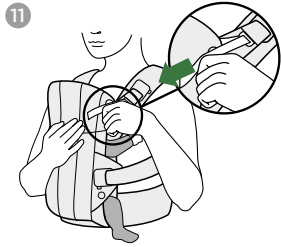
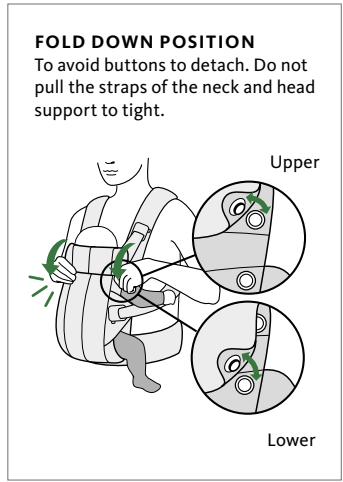
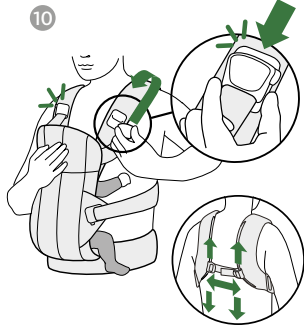
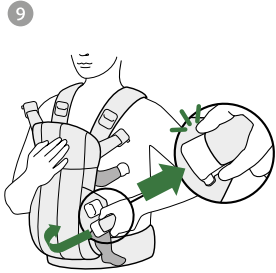


Buckle waist belt in back. If too tight, lift outer edge of buckle.



Place child facing you with their legs on either side of front and arms through armholes.

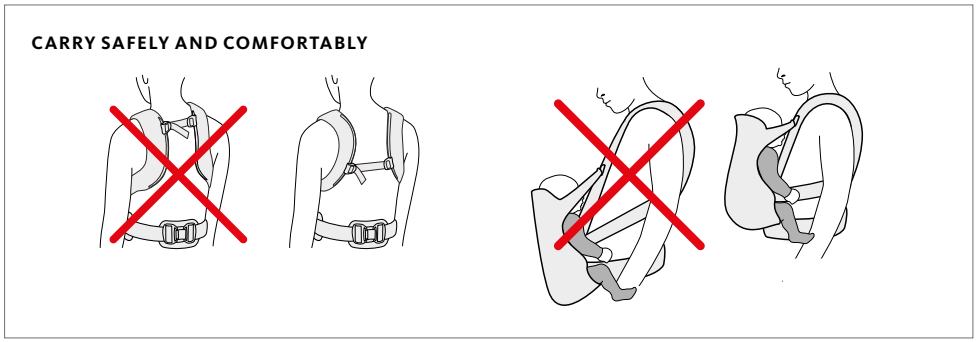
**HOW TO USE THE BABY CARRIER (CONT.)**



Adjust the head support to give child's neck sufficient support. Adjust head support by pulling straps to desired position.

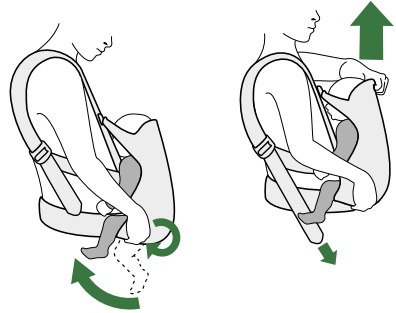
Make sure there is sufficient space around the baby's nose and mouth for unobstructed breathing in the baby carrier.

Attach leg straps on both sides for babies smaller than 10 lbs. In order to reduce size of leg openings and preventing child to fall out of leg openings. Leg openings shall fit baby's legs snugly.



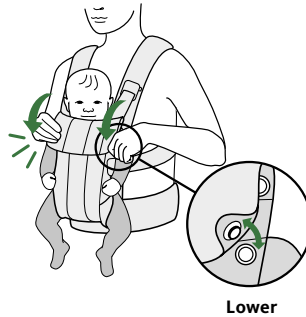
## HOW TO ADJUST THE CHILD'S POSITION

Slide hands inside the baby carrier and place them under the child's bottom and thighs. Lift child slightly and gently fold their thighs in towards you. Child's knees should be placed in a high position and they should be able to move their lower legs freely. Keep one hand under child and pull head support. Finally adjust shoulder straps. Doing this will ensure better carrying comfort.



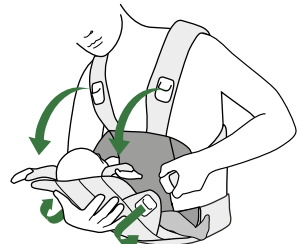
## HOW TO CARRY YOUR CHILD IN THE FACING-OUT POSITION

Open leg position zips on both sides. Child must face you (inwards) until he/she can hold his/her head upright unaided. (approx. 5 months), around that age your child's neck, back and hips will be strong enough to face forward. Max. weight for facing-out position is 26 lbs.



## HOW TO REMOVE YOUR CHILD

Unfasten leg straps if they are being used. Unfasten head support buckles. Loosen shoulder straps and unfasten safety buckles on one or both sides. Remove your child.



### TIP!

Open the front completely to lift out your sleeping child without waking them.

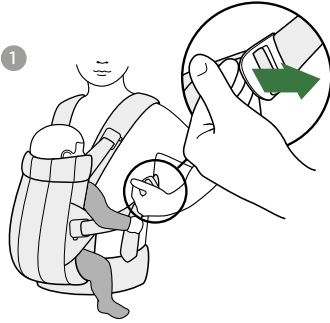
## HOW TO CARRY YOUR CHILD ON YOUR BACK

Back Carrying 12 months- approx. 36 months, Max 40lbs, 40"

Start by placing child facing you, see Pics 1–13. Make sure that zips that adjust the seat width are completely closed.

### IMPORTANT!

Adjust head support to prevent child's head from tilting backwards



Loosen shoulder straps by lifting the outer edge of the buckles.



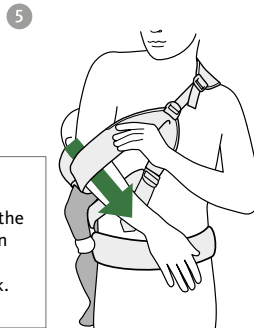
Slip right arm upwards under shoulder strap.



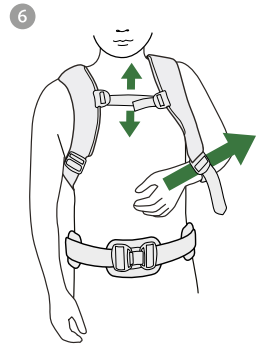
Slip left arm downwards under lower part of shoulder strap. The shoulder strap is now a closed loop around your body.



Lift child from underneath and carefully move round to your back under your lifted right arm.



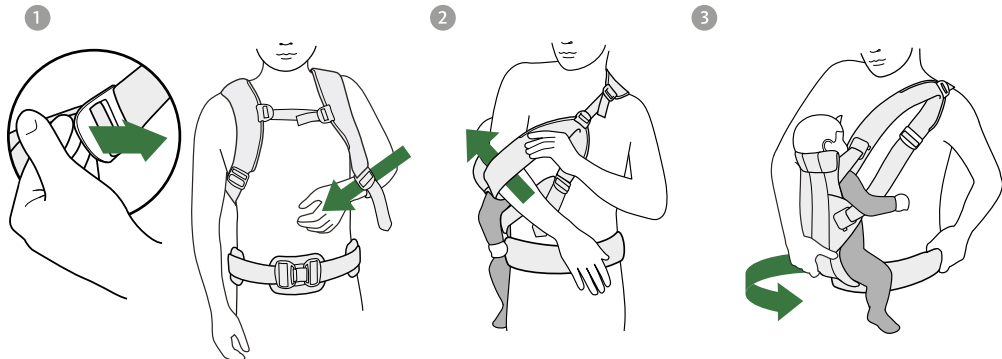
Slide shoulder straps back in place. Check that they are not twisted.



Place back yoke where it feels comfortable. Adjust height and width by pulling vertically and sideways. Tighten waist belt /shoulder straps by pulling backwards.



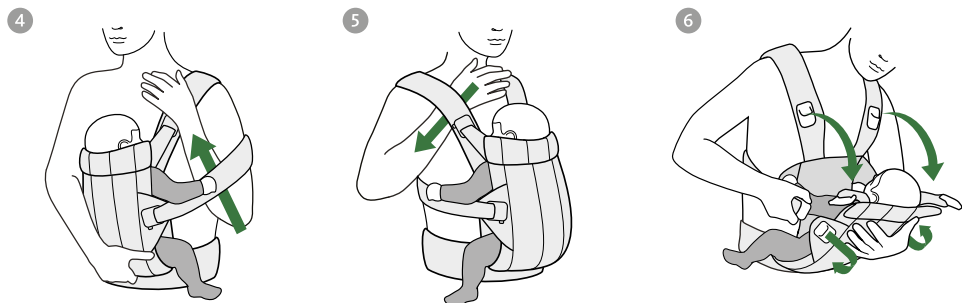
**TO REMOVE CHILD, TURN BACK TO YOUR FRONT FIRST**



Loosen straps.  
Slide left arm downwards under shoulder strap.

Slide right arm upwards under shoulder strap.

Carefully move child from your back to your front, underneath your lifted right arm.



Slide left arm downwards under lower part of shoulder strap. (the shoulder strap is now a closed loop around your body).

Slide shoulder straps back in place (check that they are not twisted).  
Tighten waist belt.

Unfasten head support buckles and unfasten safety buckles on one or both sides. Remove your child.

**SAFETY APPROVAL**

BABYBÖRN Baby Carrier Harmony meets the safety requirements of EN 13209-2:2015 and ASTM F2236.

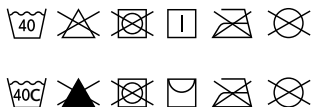
**FABRIC INFORMATION**

**Main material:** 100% Polyester  
**Other fabric:** 80% Polyester, 16% Cotton, 4% Elastane  
**Leg Zip Cover:** 100% Cotton

All materials used meet the criteria for Oeko-Tex Standard 100, Class 1 for baby products. This means that they are safe for baby's skin and safe to chew on.

**WASHING INSTRUCTIONS**

**Fabric**  
Machine wash separately warm, mild detergent, gentle cycle and line dry (do not tumble dry). Do not use chlorine bleach or fabric softener. NEVER IRON!  
We recommend machine wash this product in a wash bag.



# **WARNING!**

## **FALL AND SUFFOCATION HAZARD**

**FALL HAZARD** - Infants can fall through a wide leg opening or out of carrier

- Adjust leg openings to fit baby's legs snugly.
- Before each use, make sure all buckles are secure.
- Take special care when leaning or walking.
- Never bend at waist; bend at knees.
- Only use this carrier for children between 8 lbs–40 lbs.
- Only use carrier for children 21"–40"

**SUFFOCATION HAZARD** - Infants under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body

- Do not strap infant too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep infant's face free from obstructions at all times.
- If you nurse your baby in carrier, always reposition after feeding so baby's face is not pressed against your body.

**IMPORTANT** - Read all instructions before assembling and using the soft carrier. Keep instructions for future use.

Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child

Take care when bending or leaning forward or sideways

This carrier is not suitable for use during sporting activities

Read all instructions before assembling and using the soft carrier

Keep instructions for future use

When using the soft carrier monitor your child

For low birthweight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using the product

Stop using the carrier if parts are missing or damaged.

Check for ripped seams, torn straps or fabric and damaged fasteners before each use

Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation.

Make sure the child's nose and mouth have sufficient space for breathing in the baby carrier.

Avoid dressing your child too warmly.

Never lie down or sleep with baby in baby carrier.

Child must face you (inwards) until he/she can hold his/her head upright (approx. 5 months).

Always adjust the baby carrier to your child's size according to instructions.

Check to assure all buckles, snaps, straps and adjustments are secure before each use.

Ensure proper placement of child in product including leg placement

The leg straps must be used for children weighing between 7–11 lbs.

Small children can fall through a leg opening

The baby carrier may only be used when you are walking, sitting or standing.

Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions.

Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.

Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.

This baby carrier is intended for use by adults only.

Always adjust the baby carrier to your child's size according to instructions.

Only use this baby carrier for children weighing between 8–40 lbs

Only use for children of height 21"–40"

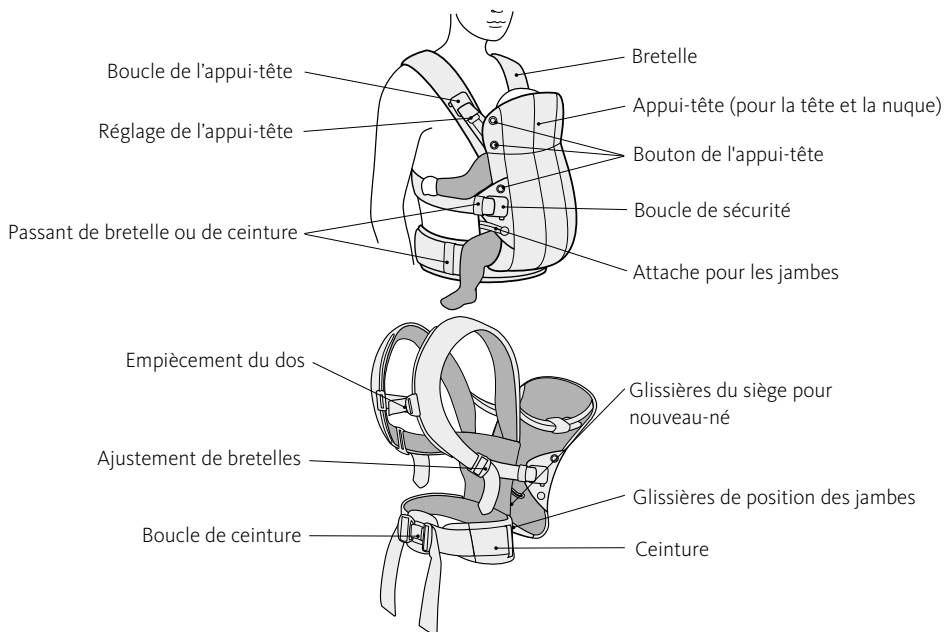
When using the soft carrier monitor your child.

Regularly check that your child is securely seated in baby carrier, especially when using as back carrier.

This baby carrier is intended for use by adults only.

## PARTIES COMPOSANT LE PORTE-BÉBÉ

▲ **AVERTISSEMENT!** RESPECTER LES INSTRUCTIONS EST UNE QUESTION DE SÉCURITÉ POUR VOTRE ENFANT.



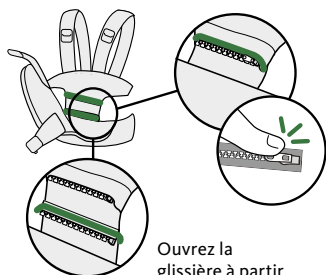
## POSITIONS DE PORTAGE VENTRE ET DOS

Pour enfants de 0 mois (3,2 kg [7 lb]/53 cm [21 po]) à environ 36 mois (18,1 kg [40 lb]/102 cm [40 po])

<p><b>NOUVEAU-NÉ</b></p> <p><b>Tourné vers l'intérieur</b>  <b>Siège pour nouveau-né</b>            De 0 à environ 4 mois.            Min. 3,2 kg (7 lb)/            53 cm (21 po)</p> <p>Attaches de jambes pour les bébés de moins de 4,5 kg (10 lb)</p> <p>Lorsque vous portez un nouveau-né, élevez la ceinture de façon à pouvoir lui donner un baiser sur le haut de la tête. Ajustez les bretelles en conséquence.</p>	<p><b>DE 62-68 CM (24,4-26,8 PO) À 102 CM (40 PO)</b></p> <p><b>Tourné vers l'intérieur</b>            Environ de 4 à 36 mois.            Max. 15 kg (33 lb). Portez les enfants plus petits assez haut pour pouvoir leur donner un baiser.</p> <p><b>Tourné vers l'extérieur</b>            Lorsque l'enfant peut lui-même tenir sa tête droite. Environ de 5 à 15 mois.            Max. 11,8 kg (26 lb).</p>	<p><b>À PARTIR DE 1 AN</b></p> <p><b>Portage en sac à dos</b>  <b>Siège pour bébé</b>            De 12 à environ 36 mois.            Max. 40 lb/18,1 kg (40 lb).</p>
---	--	--

## AJUSTEMENTS

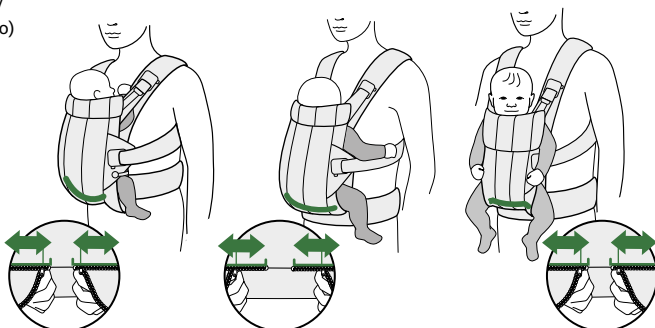
- 1 Nouveau-né : glissière entièrement fermée et verrouillée 3,2 kg (7 lb) / de 53 à 62-68 cm (21 à 24,4-26,8 po)



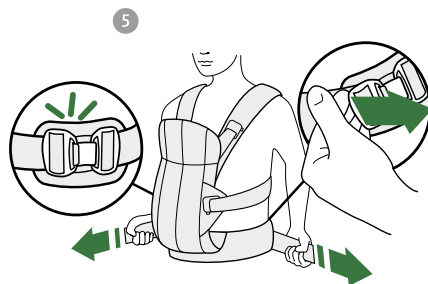
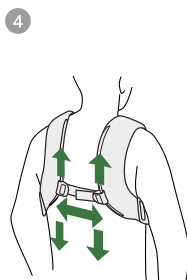
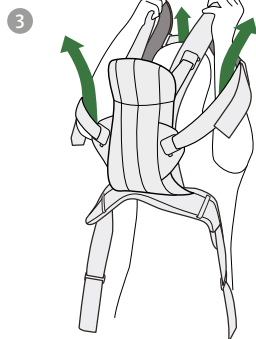
Ouvrez la glissière à partir de : 62-68 cm (24,4-26,8 po)

- 2 NOUVEAU-NÉ

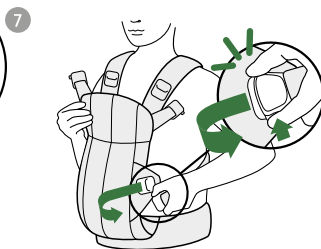
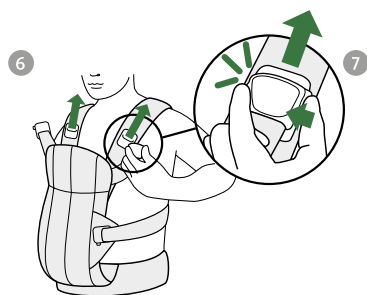
DE 62-68 CM (24,4-26,8 PO) À 102 CM (40 PO)



La largeur du siège peut être ajustée par deux glissières latérales. Ouvrez les glissières pour que l'enfant puisse bouger librement la partie inférieure des jambes. Les glissières se verrouillent dans toutes les positions.

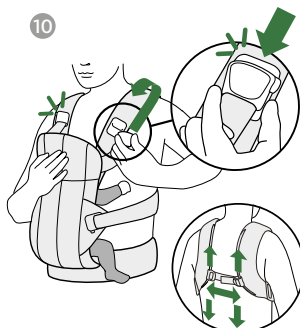
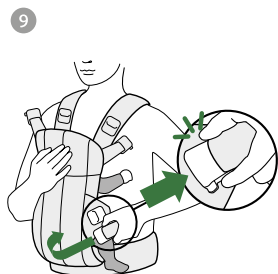


Ceinture noire munie d'une boucle. Si elle est trop serrée, levez le côté extérieur de la boucle.



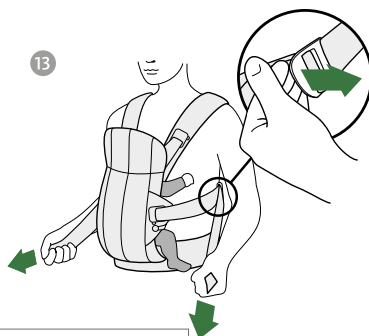
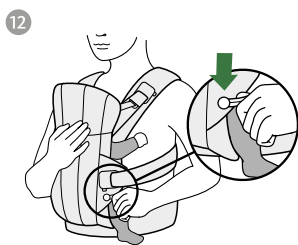
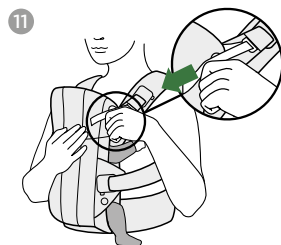
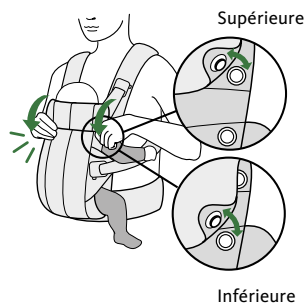
Placez l'enfant face à vous, avec une jambe de chaque côté et les bras passés dans les ouvertures prévues à cet effet.

## UTILISATION DU PORTE-BÉBÉ (SUITE)



### POSITION REPLIÉE

Pour éviter que les boutons se détachent, ne tirez pas trop fort sur les bretelles de l'appui-tête.

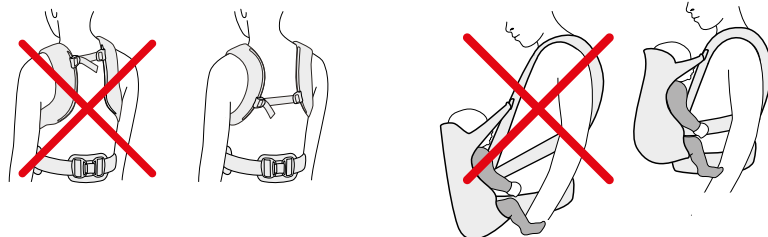


Ajustez l'appui-tête pour que le cou de votre enfant soit suffisamment soutenu. Ajustez l'appui-tête en tirant les courroies jusqu'à la position désirée.

Assurez-vous que le nez et la bouche de l'enfant aient suffisamment d'espace pour que ce dernier puisse respirer librement dans le porte-bébé.

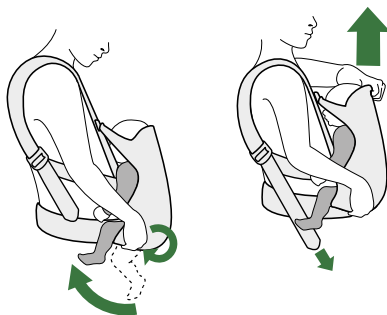
Fermez les attaches de jambes des deux côtés du porte-bébé lorsque l'enfant pèse moins de 4,5 kg (10 lb) pour réduire la taille des ouvertures. Sinon, l'enfant pourrait s'en échapper. Réglez les ouvertures de jambes afin qu'elles s'adaptent parfaitement aux jambes du bébé.

### UN PORTAGE CONFORTABLE ET SÉCURITAIRE



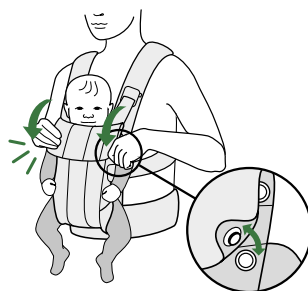
## RÉGLAGE DE LA POSITION DE L'ENFANT

Glissez vos mains dans le porte-bébé et soutenez les fesses et les cuisses de l'enfant. Soulevez l'enfant délicatement et repliez doucement les cuisses de l'enfant vers vous. Les genoux de l'enfant doivent être en position haute pour qu'il puisse bouger librement la partie inférieure des jambes. Gardez une main sous l'enfant et tirez sur l'appui-tête. Pour terminer, ajustez les bretelles. Ceci assurera un meilleur confort pour le portage.



## COMMENT PORTER VOTRE ENFANT EN POSITION Tourné VERS L'EXTÉRIEUR

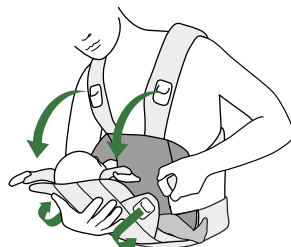
Ouvrez les glissières de position des jambes de chaque côté. Votre enfant doit être porté face à vous (vers l'intérieur) jusqu'à ce qu'il puisse lui-même tenir sa tête droite (env. 5 mois). À cet âge, le cou, le dos et les hanches seront assez forts pour que l'enfant soit tourné vers l'extérieur. Poids maximum pour porter l'enfant tourné vers l'extérieur : 11,8 kg (26 lb).



**Bouton  
inférieur**

## COMMENT RETIRER VOTRE ENFANT DU PORTE-BÉBÉ

Détachez les attaches de jambes si elles sont utilisées. Ouvrez les boucles de l'appui-tête. Desserrez les bretelles et ouvrez les boucles de sécurité d'un côté ou des deux côtés. Retirez votre enfant du porte-bébé.



### CONSEIL!

Ouvrez les boucles de sécurité des deux côtés pour sortir votre enfant du porte-bébé sans le réveiller.

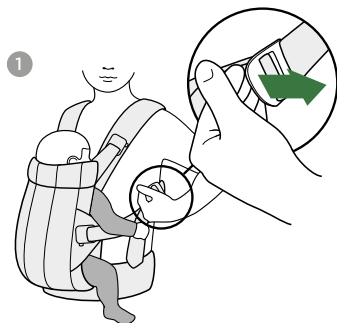
## COMMENT PORTER VOTRE ENFANT SUR VOTRE DOS

Portage en sac à dos : de 12 à environ 36 mois, max. 18,1 kg (40 lb)/102 cm (40 po)

Commencez par positionner votre enfant face à vous; voir les images de 1 à 13. Assurez-vous que les glissières qui règlent la largeur du siège sont complètement fermées.

### IMPORTANT!

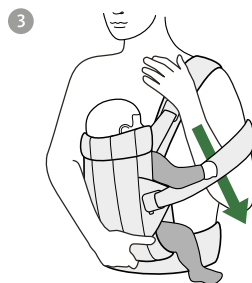
Réglez l'appui-tête pour que la tête de l'enfant ne s'incline pas vers l'arrière.



1 Desserrez les bretelles en soulevant la partie extérieure des boucles.



2 Glissez votre bras droit vers le haut, sous la bretelle.



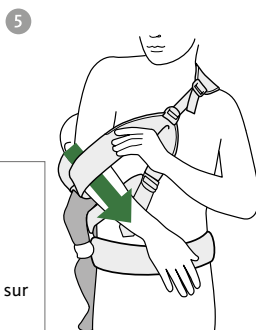
3 Glissez votre bras gauche vers le bas, sous la partie inférieure de la bretelle. La bretelle constitue à présent une boucle fermée autour de votre corps.



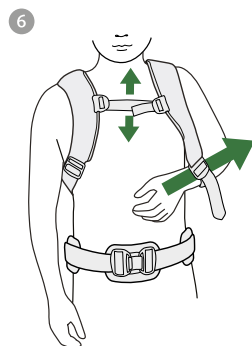
4 Soulevez votre enfant par en dessous et placez-le doucement sur votre dos en le glissant sous votre bras droit levé.

### IMPORTANT!

Ne tirez pas sur la boucle de sécurité pendant que vous transférez l'enfant sur votre dos.



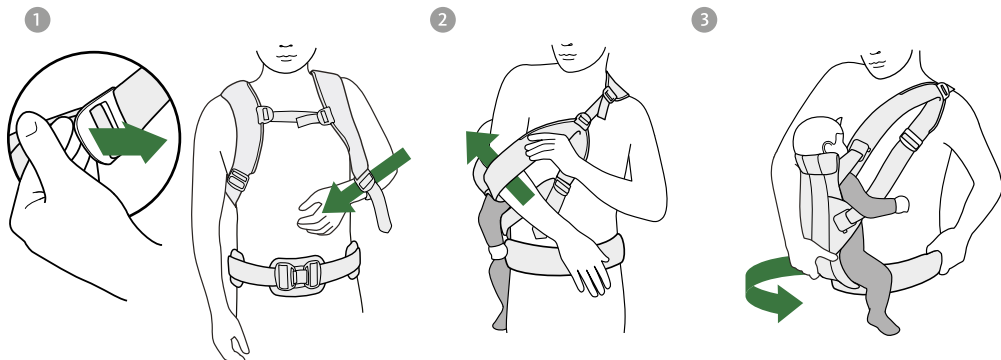
5 Remettez les bretelles en place. Veillez à ce qu'elles ne soient pas entortillées.



6 Placez l'empêchement du dos à un endroit confortable. Ajustez la hauteur et la largeur en tirant verticalement et horizontalement. Serrez la ceinture/les bretelles en les tirant vers l'arrière.



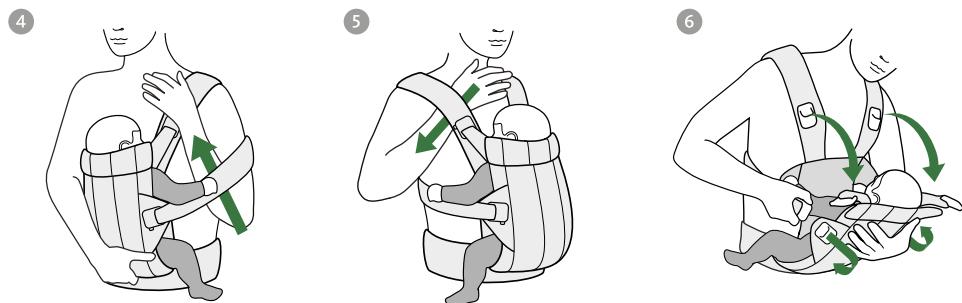
## POUR SORTIR L'ENFANT DU PORTE-BÉBÉ, RAMENEZ-LE D'ABORD VERS L'AVANT



Donnez du jeu aux bretelles.  
Glissez votre bras gauche vers le bas, sous la bretelle.

Glissez votre bras droit vers le haut, sous la bretelle.

Déplacez-le doucement en le glissant sous votre bras droit levé.



Glissez votre bras gauche vers le bas, sous la partie inférieure de la bretelle. (La bretelle constitue à présent une boucle fermée autour de votre corps.)

Remettez les bretelles en place (veillez à ce qu'elles ne soient pas entortillées).  
Serrez la ceinture.

Ouvrez les boucles de l'appui-tête, ainsi que les boucles de sécurité d'un côté ou des deux côtés.  
Retirez votre enfant du porte-bébé.

### APPROBATION DE SÉCURITÉ

Le Porte-bébé Harmony BABYBJÖRN est conforme aux normes de sécurité EN 13209-2:2015 et ASTM F2236.

### INFORMATIONS SUR LE TISSU

**Tissu principal :** 100 % polyester

**Autre tissu :** 80 % polyester, 16 % coton, 4 % élasthane

**Couverture des glissières pour les jambes :**

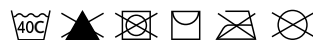
100 % coton

Tous les matériaux utilisés dans le porte-bébé sont garantis sans substances nocives ni allergènes et sont conformes aux exigences de la norme Oeko-Tex Standard 100, classe 1 pour les produits destinés aux bébés.

### CONSIGNES D'ENTRETIEN

#### Tissu

Lavez séparément en eau tiède, avec un détergent doux au cycle délicat, et suspendez pour sécher (ne séchez pas à la machine). N'utilisez pas d'agent de blanchiment ou d'assouplisseur. **NE REPASSEZ JAMAIS!** Nous suggérons de laver ce produit à la machine dans un sac de lavage.



# **AVERTISSEMENT!**

## **RISQUE DE CHUTE ET D'ÉTOUFFEMENT**

**RISQUE DE CHUTE :** les nourrissons peuvent tomber par une grande ouverture de jambe ou hors du porte-bébé.

- Réglez les ouvertures de jambes afin qu'elles s'adaptent parfaitement aux jambes du bébé.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les boucles sont bien attachées/fermées.
- Soyez très prudent lorsque vous vous penchez ou pendant que vous marchez.
- Vous devez plier les genoux et non la taille.
- Utilisez uniquement ce porte-bébé pour les enfants entre 3,6 et 13,6 kg (8 et 30 lb).
- Utilisez uniquement le porte-bébé pour les enfants de 53 cm à 102 cm (21 à 40 po).

**RISQUE D'ÉTOUFFEMENT :** les nourrissons de moins de 4 mois peuvent suffoquer dans le porte-bébé si le visage est pressé contre votre corps.

- N'attachez pas le bébé trop serré contre votre corps.

- Laissez de l'espace pour que la tête puisse bouger.
- Gardez le visage du nourrisson libre de toute obstruction en tout temps.
- Si vous allaitez votre bébé dans le porte-bébé, repositionnez-le toujours après l'allaitement pour que son visage ne soit pas pressé contre votre corps.

**IMPORTANT :** lisez attentivement toutes les instructions avant d'assembler et d'utiliser le porte-bébé souple. Conservez le mode d'emploi en vue d'une utilisation ultérieure.

Votre équilibre peut être affecté par vos propres mouvements et ceux de votre enfant.

Faites attention lorsque vous vous penchez en avant ou sur le côté.

Le porte-bébé ne doit pas être utilisé pendant la pratique d'activités sportives.

Lisez attentivement toutes les instructions avant d'assembler et d'utiliser le porte-bébé souple.

Conservez le mode d'emploi en vue d'une utilisation ultérieure.

Surveillez votre enfant lorsque vous utilisez le porte-bébé souple.

Pour les bébés de faible poids à la naissance et les enfants souffrant de problèmes de santé, il est recommandé de consulter un professionnel de la santé avant d'utiliser le produit.

Cessez d'utiliser le porte-bébé si des pièces sont manquantes ou endommagées.

Assurez-vous qu'il n'y a pas de coutures, de bretelles ou de tissu déchirés ni d'attaches endommagées avant chaque utilisation.

Les bébés prématurés, les nourrissons avec des problèmes respiratoires et les nourrissons de moins de quatre mois sont plus à risque d'étouffement.

Assurez-vous que le nez et la bouche de l'enfant aient suffisamment d'espace pour que ce dernier puisse respirer librement dans le porte-bébé.

Évitez d'habiller votre enfant trop chaudement.

Ne vous allongez ou ne dormez jamais avec un bébé dans le porte-bébé.

Votre enfant doit être porté face à vous (vers l'intérieur) jusqu'à ce qu'il puisse tenir sa tête droite (env. 5 mois).

Régalez toujours le porte-bébé à la grandeur de votre bébé et en suivant les instructions.

Assurez-vous que les boucles, les boutons-pression, les courroies et les réglages sont tous bien fixés avant chaque utilisation.

Veillez à ce que l'enfant soit correctement placé dans le porte-bébé, y compris ses jambes.

Les attaches pour les jambes doivent être utilisées avec les enfants pesant de 3,2 à 5 kg (7 à 11 lb).

Les enfants de petite taille peuvent tomber en glissant par une ouverture de jambe.

Le porte-bébé doit être utilisé uniquement lorsque vous marchez, que vous êtes assis ou que vous vous tenez debout.

N'utilisez jamais un porte-bébé souple lorsque votre équilibre ou votre mobilité sont fragiles en raison de l'exercice, de la somnolence ou de tout problème de santé.

N'utilisez jamais un porte-bébé souple si vos activités comprennent des sources de chaleur ou une exposition aux produits chimiques, comme la cuisine et le nettoyage.

Ne portez jamais un porte-bébé souple lorsque vous conduisez ou êtes passager dans un véhicule à moteur.

Ce porte-bébé est conçu pour être utilisé uniquement par des adultes.

Régalez toujours le porte-bébé à la grandeur de votre bébé et en suivant les instructions.

N'utilisez ce porte-bébé que pour les enfants pesant entre 3,6 kg et 18,1 kg (8-40 lb).

N'utilisez que pour les enfants mesurant de 53 cm (21 po) à 102 cm (40 po).

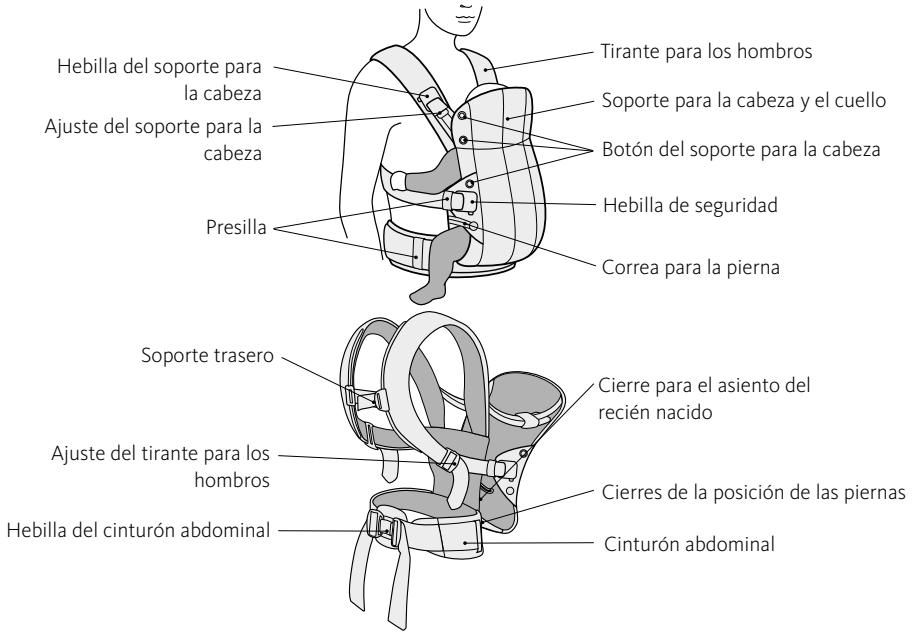
Surveillez votre enfant lorsque vous utilisez le porte-bébé souple.

Vérifiez régulièrement que votre enfant est assis en toute sécurité dans le porte-bébé, surtout si vous le portez sur votre dos.

Ce porte-bébé est conçu pour être utilisé uniquement par des adultes.

## PARTES DEL CANGURO PORTABEBÉ

▲ **¡ADVERTENCIA!** SIGA CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES, ES UNA CUESTIÓN DE SEGURIDAD PARA SU HIJO.



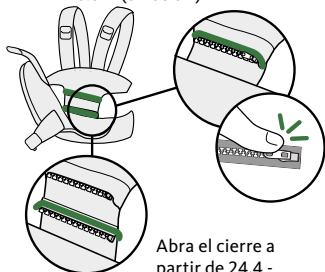
## POSICIONES DE USO: FRONTAL Y TRASERA

Desde recién nacidos de 0 meses, 7 lb / 21 in (3 kg, 53 cm) hasta niños de aprox. 36 meses, 40 lb / 40 in (18 kg, 100 cm).

<b>RECIÉN NACIDOS</b>	<b>DESDE 24.4 - 26.8 IN (62-68 CM) HASTA 40 IN (100 CM)</b>	<b>DESDE 1 AÑO</b>
<p><b>Mirando hacia dentro</b> <b>Posición "recién nacido"</b> De 0 a 4 meses aproximadamente. Mín. 7 lb, 21 in (3 kg, 53 cm)</p> <p>Correas para las piernas para niños menores de 10 lb (4.5 kg)</p> <p>Cuando lleve a un recién nacido, puede ajustar el cinturón abdominal en una posición más alta alrededor de su cintura, de modo que el pequeño quede a cierta distancia de su cara y le permita besar su cabeza. No olvide ajustar también los tirantes para los hombros.</p>	<p><b>Mirando hacia dentro</b> De 4 a 36 meses aproximadamente. Máx. 33 lb. (15 kg). Es preferible que los niños más pequeños estén más arriba, en una posición que le permita besar su cabeza.</p> <p><b>Mirando hacia delante</b> Cuando el niño pueda mantener la cabeza erguida sin ayuda. De 5 a 15 meses aproximadamente. Max. 26 lb (12 kg).</p>	<p><b>Posición de uso trasero</b> <b>Posición "bebé"</b> De 12 a 36 meses aprox. Max. 40 lb, 40 in (18 kg, 100 cm)</p>

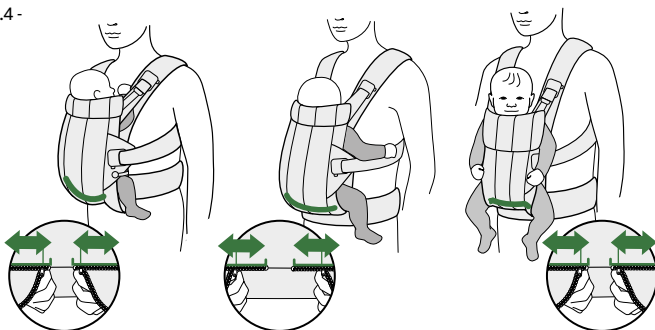
## AJUSTES

- 1 Recién nacido - Con el cierre completamente cerrado y bloqueado. Desde 7 lb, 21 in (3 kg, 53 cm) hasta 24.4 - 26.8 in (62-68 cm)

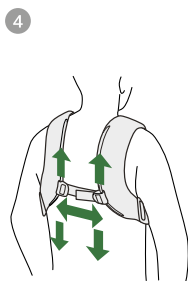


Abra el cierre a partir de 24.4 - 26.8 in (62-68 cm)

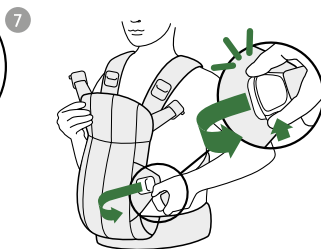
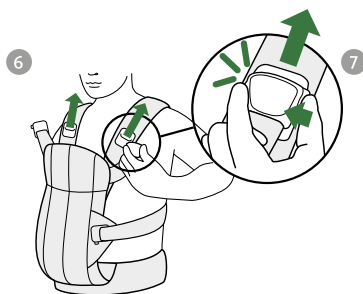
- 2 **RECIÉN NACIDO** **DESDE 24.4 - 26.8 IN (62-68 CM)**  
**HASTA 40 IN (100 CM)**



El ancho del asiento puede ajustarse con los dos cierres que se encuentran en la parte exterior. Abra los cierres para permitir que el niño mueva las piernas libremente. Los cierres pueden bloquearse en cualquier posición.

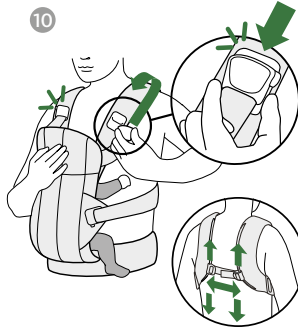
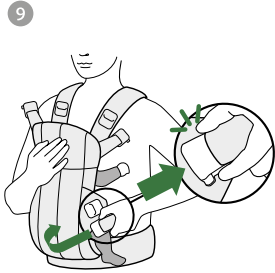


Abroche el cinturón abdominal en su espalda. Si está demasiado ajustado, levante el borde exterior de la hebilla.



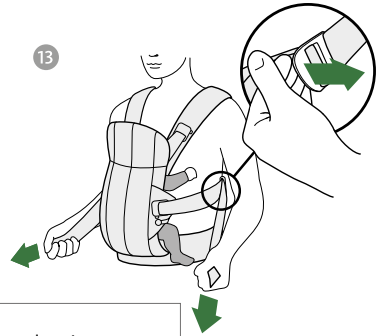
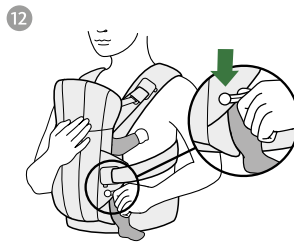
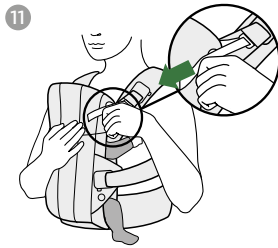
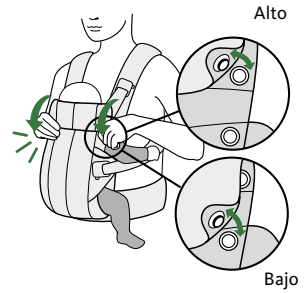
Coloque al pequeño en el Canguro Portabebé de frente hacia usted, con una pierna a cada lado de la sección frontal y con los brazos en las aberturas correspondientes.

## CÓMO USAR EL CANGURO PORTABEBÉ (CONT.)



### POSICIÓN CON EL SOPORTE PARA EL CUELLO DESPLEGADO

Para evitar que los botones se abran. No ajuste demasiado las correas del cuello ni las del soporte de la cabeza.

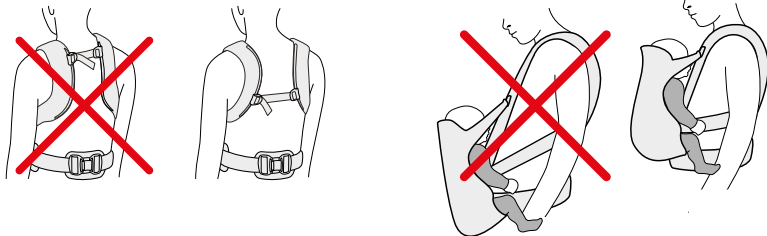


Ajuste el soporte de la cabeza para que el cuello del niño tenga suficiente apoyo. Ajuste el soporte de la cabeza ajustando las correas hasta la posición deseada.

Asegúrese de que la nariz y la boca del niño tengan suficiente espacio para que pueda respirar cuando esté dentro del Canguro Portabebé.

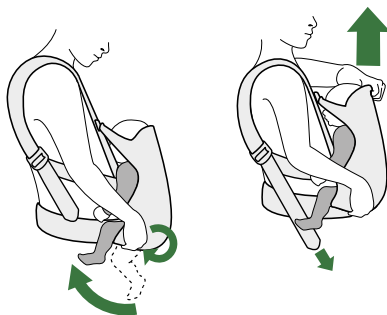
Coloque las correas para las piernas a ambos lados del canguro cuando el bebé pese menos de 10 lb (4.5 kg), para reducir el tamaño de las aberturas para las piernas y evitar que el niño se caiga por ellas. Las aberturas para las piernas deben ajustar perfectamente en las piernas del bebé.

### LLEVE A SU BEBÉ DE FORMA SEGURA Y CÓMODA



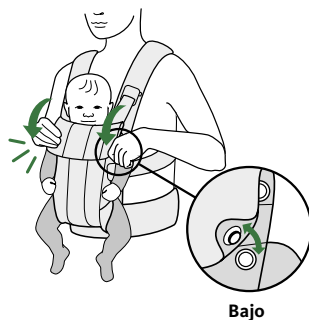
## CÓMO AJUSTAR LA POSICIÓN DEL PEQUEÑO

Introduzca sus manos en el Canguro Portabebé y póngalas por debajo de los glúteos y los muslos del pequeño. Levante al niño ligeramente y doble cuidadosamente sus muslos hacia usted. Las rodillas del niño deben quedar en una posición alta que le permita mover libremente la mitad inferior de las piernas. Mantenga una mano debajo del pequeño y tire del soporte para la cabeza. Finalmente, ajuste los tirantes para los hombros. De esta forma podrá llevar a su bebé con mayor comodidad.



## CÓMO LLEVAR AL NIÑO MIRANDO HACIA DELANTE

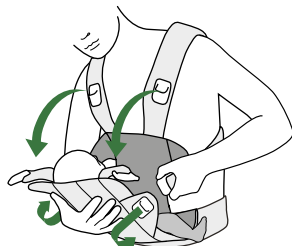
Abra los cierres para la posición de la pierna en ambos lados. El niño debe permanecer de frente a usted (en la posición hacia adentro) hasta que pueda mantener la cabeza erguida sin ayuda (hasta una edad aproximada de 5 meses), a esa edad su cuello, espalda y caderas serán lo suficientemente fuertes para colocarlo en la posición de frente. El peso máx. para la posición "mirando hacia delante" es de 12 kg.



Bajo

## CÓMO SACAR AL BEBÉ DEL CANGURO

Desabroche las correas para las piernas si las está usando. Desabroche las hebillas del soporte para la cabeza. Suelte los tirantes para los hombros y desabroche las hebillas de seguridad en ambos lados. Saque al niño del canguro.



### ¡SUGERENCIA!

Si el pequeño está dormido, abra la sección frontal completamente para sacarlo sin despertarlo.

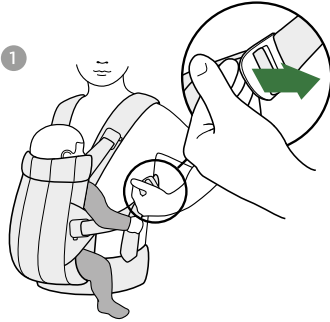
## CÓMO LLEVAR AL PEQUEÑO EN LA ESPALDA

Para llevar al pequeño en la espalda debe tener aproximadamente entre 12 y 36 meses, y hasta un max. de 40 lb / 40 in (18 kg, 100 cm).

Primero, coloque al pequeño en el Canguro Portabebé mirando de frente a usted. Consulte las figuras 1-13. Revise que los cierres que ajustan el ancho del asiento estén completamente cerrados.

### ¡IMPORTANTE!

Ajuste el soporte de la cabeza para evitar que la cabeza del niño se incline hacia atrás



1 Afloje los tirantes para los hombros levantando el borde exterior de las hebillas.



2 Pase su brazo derecho por debajo del tirante para el hombro.

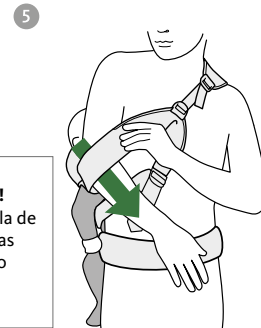


3 Pase su brazo izquierdo por debajo de la parte inferior del tirante. El tirante para el hombro deberá ser ahora como un lazo alrededor de su cuerpo.

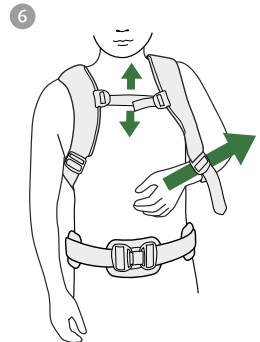


4 **¡IMPORTANTE!**  
No sujete la hebilla de seguridad mientras mueve al pequeño hacia su espalda.

Levante al pequeño por debajo y pónganlo cuidadosamente sobre su espalda, sujetándolo con su brazo derecho.



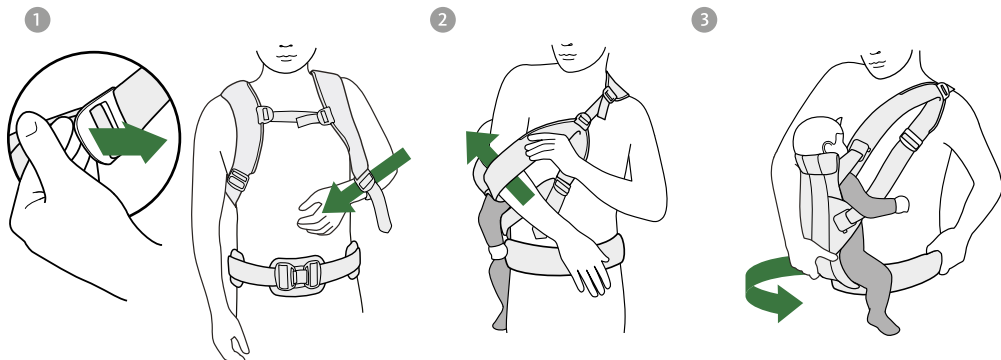
5 Vuelva a colocar los tirantes para los hombros en su posición normal. Compruebe que los tirantes no estén torcidos.



6 Ajuste el soporte trasero en una posición que sienta cómoda. Ajuste la altura y el ancho tirando en dirección vertical y lateral. Apriete el cinturón abdominal y ajuste los tirantes para los hombros tirando de ellos hacia atrás.



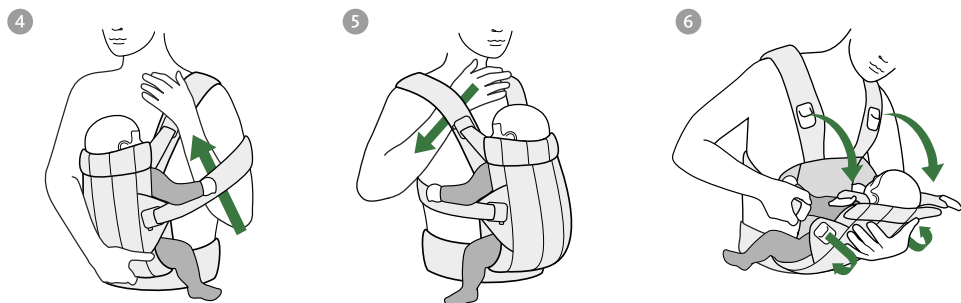
## PARA SACAR AL NIÑO DEL CANGURO, PRIMERO DELE VUELTA HACIA EL FRENTE



Afloje los tirantes.  
Pase su brazo izquierdo por debajo de la parte inferior del tirante.

Pase su brazo derecho por debajo del tirante para el hombro.

Cuidadosamente dé la vuelta al niño sujetándolo por debajo con su brazo derecho.



Pase su brazo izquierdo por debajo de la parte inferior del tirante. (el tirante para el hombro deberá ser ahora como un lazo alrededor de su cuerpo).

Coloque los tirantes para los hombros en su lugar (revise que no estén torcidos).  
Ajuste el cinturón abdominal

Suelte la hebilla del soporte para la cabeza y desabroche las hebillas de seguridad en uno o ambos lados.  
Saque al niño del canguro.

### APROBACIÓN DE SEGURIDAD

Los Canguros Portabebé BABYBJÖRN Baby Carrier Harmony cumplen con los requisitos de seguridad de las normas EN 13209-2:2015 y ASTM F2236.

### INFORMACIÓN SOBRE LA TELA

**Tejido principal:** 100% poliéster  
**Otro tejido:** 80% poliéster, 16% algodón, 4% elastano  
**Cubierta para el cierre de las piernas:** 100% algodón

Se garantiza que todos los materiales que se utilizan para fabricar el Canguro Portabebé están libres de sustancias nocivas y alergénicas, y cumplen con los requisitos de la norma Oeko-Tex 100, clase 1 en productos para bebés.

### INSTRUCCIONES DE LAVADO

#### Tela

Lave el producto a máquina por separado con agua tibia y detergente suave en el ciclo para prendas delicadas y seque el producto al aire libre (no lo seque en secadora). No utilice cloro ni suavizante para ropa. ¡NUNCA PLANCHE EL PRODUCTO! Recomendamos que utilice una bolsa especial para lavar la ropa en lavadora.



# ¡ADVERTENCIA!

## PELIGRO DE SUFRIR CAÍDAS Y ASFIXIA

**PELIGRO DE SUFRIR CAÍDAS** - Los bebés pueden deslizarse o caerse del canguro si la abertura en las piernas es demasiado amplia.

- Las aberturas para las piernas deben ajustar perfectamente las piernas del bebé.
- Antes de cada uso, asegúrese de que todas las hebillas estén bien cerradas.
- Tenga especial cuidado al inclinarse o caminar.
- Nunca se agache ni doble las rodillas.
- Utilice este Canguro Portabebé solo para niños que pesen entre 8 y 30 libras (3.5 a 13.5 kg).
- Utilice este Canguro Portabebé solo para niños que midan entre 21 y 40 in (53 a 100 cm).

**PELIGRO DE SUFRIR CAÍDAS Y ASFIXIA** - Los bebés menores de 4 meses pueden asfixiarse con este producto si mantiene su cara presionada contra su cuerpo

- No sujete al bebé demasiado apretado contra su cuerpo.

- Deje suficiente espacio para que el bebé mueva su cabeza.
- Mantenga la cara del bebé libre de obstrucciones en todo momento.
- Si amamanta a su bebé en el Canguro Portabebé, vuelva a acomodarlo después de alimentarlo para que la cara del bebé no quede presionada contra su cuerpo.

**IMPORTANTE** - Lea con atención este manual antes de armar y utilizar el Canguro Portabebé. Guarde las instrucciones para futuras referencias.

Su equilibrio puede verse afectado negativamente por sus movimientos y los de su hijo.

Tenga cuidado cuando se doble hacia delante o hacia los lados.

Este canguro NO es adecuado para utilizarlo mientras practica deportes u otras actividades de entretenimiento.

Lea con atención este manual antes de armar y utilizar el Canguro Portabebé.

Guarde las instrucciones para futuras referencias.

Cuando utilice el transportador suave, supervise a su hijo.

En el caso de los bebés que tuvieron bajo peso al nacer y los niños que padecen afecciones médicas, consulte a un profesional de la salud antes de utilizar el producto.

Deje de utilizar el Canguro Portabebé si le faltan piezas o si hay alguna pieza dañada.

Antes de cada uso, revise si el producto presenta costuras desgarradas, roturas en las correas o en la tela, o si los elementos de sujeción están dañados.

Los bebés prematuros, con problemas respiratorios y los bebés menores de 4 meses tienen más riesgo de sufrir asfixia.

Revise que el pequeño disponga de aire suficiente alrededor de la nariz y la boca.

Evite abrigo demasiado a su pequeño cuando se encuentre en el Canguro Portabebé.

Nunca se recueste ni duerma con el pequeño mientras utiliza el Canguro Portabebé.

El niño debe permanecer de frente a usted (en la posición hacia adentro) hasta que pueda mantener la cabeza erguida (una edad aproximada de 5 meses).

Ajuste siempre el Canguro Portabebé a la talla de su hijo, de acuerdo con las instrucciones.

Revise que todos los broches, hebillas, correas y ajustes estén correctamente asegurados antes de cada uso.

Asegúrese de que el niño esté bien colocado dentro del producto, incluida la colocación de las piernas.

Las correas para las piernas deben utilizarse para niños que pesen entre 7 y 11 lb (3 a 5 kg).

Los niños pequeños pueden caerse por las aberturas para las piernas.

Solo debe utilizar el Canguro Portabebé mientras camina o si permanece sentado o de pie de forma normal.

No utilice nunca un Canguro Portabebé si sufre problemas de equilibrio o movilidad provocados por la práctica de ejercicio, la falta de sueño o tratamientos médicos.

No lleve nunca al bebé en el Canguro Portabebé si va a realizar tareas que impliquen estar cerca de fuentes de calor o sufrir exposiciones a productos químicos, como cocinar y limpiar.

Nunca utilice el Canguro Portabebé suave mientras conduce o viaja en automóvil.

Este Canguro Portabebé se diseñó exclusivamente para ser utilizado por adultos.

Ajuste siempre el Canguro Portabebé a la talla de su hijo, de acuerdo con las instrucciones.

Utilice este Canguro Portabebé solo para niños que pesen entre 8 y 40 lb (3.5 a 18 kg).

Utilice este Canguro Portabebé solo para niños que midan entre 21"–40"

Cuando utilice el transportador suave, supervise a su hijo.

Revise frecuentemente que el pequeño esté cómodo y seguro cuando vaya dentro del canguro portabebé, especialmente si lo lleva en la espalda.

Este Canguro Portabebé se diseñó exclusivamente para ser utilizado por adultos.

## LIFETIME LIMITED WARRANTY ON BABYJÖRN BABY CARRIER HARMONY

BABYJÖRN INC. ("WE" OR "US") EXTENDS THIS LIMITED WARRANTY ONLY TO THE CONSUMER WHO ORIGINALLY PURCHASED THIS PRODUCT ("YOU").

This limited warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which vary from state to state. Legal rights may also vary from province to province.

This limited warranty starts on the date you purchase the product and lasts as long as you own the product and requires a proof of purchase to be effective. It covers defects in original materials, design, and workmanship. Your sole remedies for any product found to be defective consist of the repair and/or replacement of the product. This limited warranty does not cover any defects caused by improper use, failure to follow instructions, modification, unauthorized repair, accident, neglect, abuse, or normal wear and tear.

To obtain warranty service or to report a product defect, please contact us in writing at 1270 Broadway Suite 508, New York, NY 10001, by phone at (866) 424-0200 or by email as support@babyjorn.com.

If we determine that the product is defective, we will, at our sole discretion, either repair or replace the product at our expense. We will pay for shipping fees to return the repaired or replaced product to you. Determination of defects shall be made in accordance with procedures we establish.

THE REMEDIES DESCRIBED ABOVE ARE YOUR SOLE AND EXCLUSIVE REMEDIES. OUR LIABILITY SHALL UNDER NO CIRCUMSTANCES EXCEED THE ACTUAL AMOUNT PAID BY YOU FOR THE DEFECTIVE PRODUCT, NOR SHALL WE UNDER ANY CIRCUMSTANCES BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL, INCIDENTAL, SPECIAL, OR PUNITIVE DAMAGES OR LOSSES, WHETHER DIRECT OR INDIRECT. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. OTHER LEGAL RIGHTS MAY BE AVAILABLE AND MAY VARY BY STATES OR PROVINCES.

## GARANTIE LIMITÉE À VIE SUR LE PORTE-BÉBÉ HARMONY DE BABYJÖRN

BABYJÖRN INC. (« NOUS ») OFFRE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE SEULEMENT AU CONSOMMATEUR QUI A ACHETÉ À L'ORIGINE CE PRODUIT (« VOUS »).

Cette garantie limitée vous octroie des droits juridiques précis, et il se peut que vous ayez également d'autres droits, qui varient d'un État à l'autre. Les droits prévus par la loi varient également d'une province à l'autre.

Cette garantie limitée commence à la date à laquelle vous achetez le produit et dure aussi longtemps que vous possédez le produit. De plus, une preuve d'achat est requise pour que la garantie soit applicable. Elle couvre les défauts dans les matériaux d'origine, la conception et la fabrication. Vos seuls recours en cas de produit défectueux consistent à faire réparer et/ou remplacer le produit. Cette garantie limitée ne couvre pas tout autre défaut causé par une utilisation inappropriée, un manquement aux instructions, une modification, une réparation non autorisée, un accident, une négligence, un abus ou l'usure normale.

Pour obtenir un service de garantie ou signaler un défaut du produit, veuillez communiquer avec nous par écrit au 1270 Broadway Suite 508, New York, NY 10001, par téléphone au 866 424-0200 ou par courriel à support@babyjorn.com.

Si nous déterminons que le produit est défectueux, nous réparerons ou remplacerons, à notre discrétion exclusive, le produit à nos propres frais. Nous paierons les frais d'expédition pour vous retourner le produit réparé ou remplacé. La détermination des défauts est effectuée conformément aux procédures que nous établissons.

LES MESURES DÉCRITES CI-DESSUS SONT VOS SEULS RECOURS. NOTRE RESPONSABILITÉ NE DÉPASSE EN AUCUN CAS LE MONTANT QUE VOUS AVEZ RÉELLEMENT PAYÉ POUR LE PRODUIT DÉFECTUEUX, ET EN AUCUNE CIRCONSTANCE NOUS NE SOMMES RESPONSABLES DES DOMMAGES OU DES PERTES CONSÉCUTIFS, ACCESSOIRES, SPÉCIAUX OU PUNITIFS, QU'ILS SOIENT DIRECTS OU INDIRECTS.

CERTAINS ÉTATS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION NI LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS, DONC LES RESTRICTIONS OU L'EXCLUSION CI-DESSUS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS. D'AUTRES DROITS VARIANT SELON L'ÉTAT OU LA PROVINCE PEUVENT ÊTRE PRÉVUS PAR LA LOI.

## GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA PARA EL CANGURO PORTABEBÉ HARMONY DE BABYJÖRN

Esta garantía limitada le concede derechos legales específicos y también puede incluir otros derechos, los cuales varían de estado a estado. Los derechos legales también pueden variar de una provincia a otra.

Esta garantía limitada comienza desde la fecha en que la que compró el producto, dura todo el tiempo que usted sea su propietario y requiere que presente una prueba de compra para que sea efectivo. Cubre cualquier defecto en los materiales originales, diseño y mano de obra. Los únicos recursos que se tienen para cualquier producto que salga defectuoso consisten en la reparación y/o el reemplazo del producto. Esta garantía limitada no cubre ningún defecto causado por uso incorrecto, incumplimiento de las instrucciones, modificación o reparación no autorizada, accidentes, negligencia, abuso o desgaste normal.

Para obtener un servicio por garantía o informarnos sobre un defecto en el producto, póngase en contacto con nosotros por escrito a 1270 Broadway Suite 508, New York, NY 10001, por teléfono al número (866) 424-0200 o mediante el correo electrónico support@babyjorn.com.

Si determinamos que el producto está defectuoso, a nuestro exclusivo criterio, repararemos o reemplazaremos el producto a nuestra costa. Pagaremos los costos de envío para devolverle el producto reparado o reemplazado. La determinación de los defectos se realizará de acuerdo con los procedimientos que establezcamos.

LOS RECURSOS QUE SE DESCRIBEN ARRIBA SON SUS RECURSOS ÚNICOS Y EXCLUSIVOS. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA NUESTRA RESPONSABILIDAD EXCEDERÁ LA CANTIDAD QUE PAGÓ POR EL PRODUCTO DEFECTUOSO, Y NOSOTROS, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, SEREMOS RESPONSABLES POR NINGÚN DAÑO O PÉRDIDA QUE RESULTE DE MANERA CONSECUENTE, INCIDENTAL, ESPECIAL O PUNITIVA, YA SEA DIRECTA O INDIRECTAMENTE.

ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, POR LO TANTO, LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN QUE SE MENCIONÓ ANTERIORMENTE PUEDE NO APLICARSE A USTED. PUEDEN ESTAR DISPONIBLES OTROS DERECHOS LEGALES Y PUEDEN VARIAR POR ESTADOS O PROVINCIAS.

Art. o88 • La marque BABYBJÖRN est protégée par des enregistrements de marque dans plusieurs pays, entre autres Marque déposée É.-U. n° 1,385,135, 4,511,202 et 4,518,181. Ce produit est doté du design de lignes parallèles caractéristiques des produits BABYBJÖRN. Le design de lignes parallèles est protégé par un enregistrement de marque dans plusieurs pays, entre autres Marque déposée É.-U. n° 4,843,682. Demande d'enregistrement de modèle en instance.

Baby Carrier Harmony © BabyBjorn AB, 2019.

Pour en savoir plus, veuillez communiquer avec [info@babybjorn.com](mailto:info@babybjorn.com) ou visitez le site [www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com).

BabyBjörn AB, Kulltorpsvagen 49, 333 74 Bredaryd, Suède

[www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com).

Art. o88 • La marca BABYBJÖRN está protegida por registros de marca comercial en varios países, por ejemplo, números de registro de la marca comercial en los Estados Unidos 1,385,135, 4,511,202 y 4,518,181. El diseño de líneas paralelas indica que es un producto BABYBJÖRN genuino. El diseño de líneas paralelas está protegido por registros de marca comercial en varios países, por ejemplo, número de registro de la marca comercial en los Estados Unidos 4,843,682. Solicitud de diseño pendiente.

Baby Carrier Harmony © BabyBjorn AB, 2019.

Para obtener más información, póngase en contacto con [info@babybjorn.com](mailto:info@babybjorn.com) o visite [www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com).

BabyBjörn AB, Kulltorpsvagen 49, 333 74 Bredaryd, Sweden

[www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com).

## CONTACT US

*To find the answers to most questions and contact our customer service,  
please visit [www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com)*



**BABYBJÖRN®**

Art. 088 The mark BABYBJÖRN is protected by trademark registrations in several countries.  
US TM Reg. Nos. 1,385,135, 4,511,202 & 4,518,181. The Parallel Line Design is a sign of a genuine BABYBJÖRN product.  
The Parallel Line Design is protected by trademark registrations in several countries, i.a. US TM Reg. No. 4,843,682.

For more information, see [www.babybjorn.com/patents](http://www.babybjorn.com/patents). Baby Carrier Harmony © BabyBjörn AB, 2019.

BabyBjörn AB, Kulltorpsvägen 49, 333 74 Bredaryd, Sweden  
In North America distributed by BabyBjörn inc. 866- 424-0200